

5) Robert Bosch Elektronika Kft.
 Robert Bosch út:2
 3000 HATVAN
 HU Hungary

1) Robert Bosch GmbH

Robert-Bosch-Platz 1
 DE 70839 Gerlingen-Schillerhoeh

Sender VATID HU26951542

If queries please specify customer and delivernote no.

3) Delivery note no

57177100

Page 1

1) Customer	5) Supplier No.	LNR	Packb.	LKZ	Z abs	Sov	KZA
1000172924	0091024089	UJ					

2) Receiver note	4) Dispatchdate
	22.02.2024
6) Freight	Creationday
Free	21.02.2024
Unfrank	
7) Delivery	
Waggon	
Carrier	
Fr.Gut	14) Our
Express	Order-No.
Post	25703081

10) Your sign	11) Your Order No.	Date	15) additional data customer	17) Dispatch place
	550004500001	19.10.2023		CHub

19) Shipping type	20) Incoletms	21) Packing type	22) Dispatch sign	23) Total weight kg	24)
truck collect. load	Free Carrier	3 PAL		gross 335,4	net 190,3

25) Dispatch Address
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4 IT 70026 Modugno

27) Pos	28) Bosch-Order-No.	Index	Partrumber customer	29) Description of delivery	30) Quantity	40) Receiver notes	Notes
1	0260.001.084	V03	2510266920	EL Control Unit;atcu-2-9.	192		

Rotation	Date	42) Entry notes	43) Quantity check	44) Quality check/Estreport	45) Receiver	46) Invoice check
Receiver notes	Name bzw Nr					

KUEHNEN+NAGEL S.R.L.
 ACCETTAZIONE MERCE
 Quantità dichiarata: 192
 Quantità effettiva: 192
 Tipo Imballaggio:
 Quantità Imballi: 3
 Confermità sulle schede d'imballi: NO
 Data controllo: 21/2/24
 Firma: *[Signature]*

KUEHNEN+NAGEL S.R.L.
 Via dei Ciclamini, s.n.c. - 70026 Modugno (BA)
 27 FEB 2024
 Ricevuto con riserva di
 verifica su qualità e quantità
 Verifica su qualità e quantità

NR7174100



BVE13384

1-15 und 21+22 auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders
To be completed on the senders own responsibility 1-15 including 21+22.
1-15 továbbá 21+22 rowatokat a feladó tölti ki saját felelősségére.

Veszélyes áruként az esetleges károsodásokon kívül a továbbiakban szükséges a veszélyes áruként való jelölést is elvégezni.
In case of dangerous goods mention the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any.
Bei gefährlichen Gütern ist, ausser der eventuellen Beschriftung, auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben: die Klasse, die Ziffer, gegebenenfalls der Buchstabe.

1 Feladó (Név, cím, ország) Sender (Name, address, country) Absender (Name, Anschrift, Land) Robert Bosch Elektronikai Kft. Robert Bosch út 2 3000 Hatvan HUNGARY				NEMZETKÖZI FUVARLEVEL INTERNATIONAL CONSIGNEMENT INTERNATIONALER FRACHTBRIEF A fuvarozásra előtérő megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezésével az irányadó. This Carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag Im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)			
2 Átvevő (Név, cím, ország) Consignee (Name, address, country) Empfänger (Name, Anschrift, Land) MAGNA PT S.p.A VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO ITALY				16 Fuvarozó (Név, cím, ország) Carrier (Name, address, country) Frachtführer (Name, Anschrift, Land) <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; width: fit-content; margin: 10px auto;"> AUTODAN. P.S.R.L. J01/294/2006 -17892 Sebes, Str. CIL Nr.8 Jud ALBA - R. A </div>			
3 Az áru kiszolgáltatási helye (helység, ország) Place of delivery of the goods (Place, country) Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land) helység / place / Ort MODUGNO ország / country / Land ITALY				17 További fuvarozók (Név, cím, ország) Successive carriers (Name, address, country) Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)			
4 Az áru átvételének helye és időpontja (helység, ország, időpont) Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum) helység / place / Ort Hatvan ország / country / Land HUNGARY időpont / date / Datum 20240222				18 A fuvarozó fenntartásai és bejegyzései Carrier's reservations and observations Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer			
5 Mellékelt okmányok Annexed documents Beigefügte Dokumente SAP:1453117							
6 Jel és szám Marks and Nos Kennzeichen und Nummern	7 Darabszám Number of packages Anzahl der Packstücke	8 Csomagolás módja Method of packing Art der Verpackung	9 Áru megnevezése Name of the goods Bezeichnung des Gutes	10 Statisztikai szám Statistical number Statistiknummer	11 Bruttó súly (kg) Gross weight in kg Bruttogewicht in Kg	12 Térfogat (m³) Volume in m³ Umfang in m³	
	74	PAL	KFZ ZUBEHÖR		8,563.000		
13 A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelés) Sender's Instructions (Customs and other formalities) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)				19 Fizetendő To be paid by Zu zahlen vom	Feladó, Sender, Absender	Pénznem, Currency, Währung	Átvevő Consignee Empfänger
14 Visszatérítés Reimbursement Rückerstattung				20 Különleges megállapodások Special agreements Besondere Vereinbarungen			
15 Fuvardíj-fizetési rendelkezések Direction as to freight payment Frachtzahlungsanweisungen Bérmentes, freight paid, frei Bérmentesítés nélkül, freight to be paid, unfrei				21 Kiállítás helye, időpontja Established in Ausgefertigt in Hatvan on 20240222			
22 Feladó aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the sender Robert Bosch Elektronika Kft. 3000 Hatvan Robert Bosch út 2. cHUB Hatvan VAT: HU11672953				24 Az áru átvétele: Kelet Goods received: Date on..... Gut empfangen: Datum am. Az átvevő aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the consignee KUEHN E-HUB Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)			
25 Jármű Vehicle Fahrzeug	Rendszám Registration number Kennzelchen	Rakomány Useful load Nutzlast					
	AB20CYK		27 FEB 2024 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"				
	AB92CYK						